

ITMS kód Projektu: 26220120064

DODATOK Č. 4 K ZMLUVE O POSKYTNUTÍ NENÁVRATNÉHO FINANČNÉHO PRÍSPEVKU

uzavretý v zmysle § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov, v zmysle § 47a ods. 1 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov, v zmysle § 20 ods. 2 zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov a v zmysle zákona č. 528/2008 Z. z. o pomoci a podpore poskytovanej z fondov Európskeho spoločenstva v znení neskorších predpisov

ČÍSLO ZMLUVY: 058/2010/2.1/OPVaV

Tento Dodatok k Zmluve o poskytnutí nenávratného finančného príspevku, registračné číslo Dodatku 058/2010/2.1/OPVaV/D04 (ďalej len „Dodatok“) je uzavretý v zmysle článku 8 bod 1 Prílohy č. 1 Zmluvy o poskytnutí nenávratného finančného príspevku - Všeobecné zmluvné podmienky k zmluve o poskytnutí nenávratného finančného príspevku (ďalej len „VZP“) medzi zmluvnými stranami:

Poskytovateľ

názov : Ministerstvo školstva, vedy výskumu a športu Slovenskej republiky
sídlo : Stromová 1, 813 30 Bratislava
Slovenská republika
IČO : 00164381
DIČ : 2020798725
konajúci : doc. PhDr. Dušan Čaplovič, DrSc.

v zastúpení¹

názov : Agentúra Ministerstva školstva, vedy, výskumu a športu SR pre štrukturálne fondy EÚ
sídlo : Hanulova 5/B, 841 01 Bratislava
Slovenská republika
IČO : 31819494
DIČ : 2022295539
konajúci : Ing. Mgr. Iveta Kopasová
na základe splnomocnenia zo dňa 13. 12. 2007
(ďalej len „Poskytovateľ“)

¹ Vyplní sa v prípade, ak zmluvu uzatvára sprostredkovateľský orgán pri riadiacom orgáne, ktorý koná v mene riadiaceho orgánu

Prijímateľ

názov : Geologický ústav Slovenskej akadémie vied
 sídlo : Dúbravská cesta 9, 84005 Bratislava
 zapísaný v : Zriaďovacej listine Geologického ústavu SAV
 konajúci : RNDr. Igor Broska, CSc.
 IČO : 00586943
 DIČ : 2020894997

banka : Štátna pokladnica
 číslo účtu (vrátane predčíslia) a kód banky

~~zálohové platby:~~² a)

b)

predfinancovanie:³ a)

b)

refundácia:⁴ a)

(ďalej len „Prijímateľ“)

(ďalej aj „Zmluvné strany“)

Článok 1

Poskytovateľ a Prijímateľ sa dohodli na zmenách Zmluvy o poskytnutí nenávratného finančného príspevku č. **058/2010/2.1/OPVaV** (ďalej len „Zmluva“), kód ITMS Projektu **26220120064** v znení Dodatku č. 1 – registračné číslo Dodatku 058/2010/2.1/OPVaV/D01 a Usmernenia Poskytovateľa č. 3 zo dňa 30.08.2010 a Usmernenia Poskytovateľa č. 4 zo dňa 21.04.2011, v znení Dodatku č. 2 – registračné číslo Dodatku 058/2010/2.1/OPVaV/D02, a v znení Dodatku č. 3 – registračné číslo Dodatku 058/2010/2.1/OPVaV/D03 uvedených v článku 2 tohto Dodatku.

Článok 2**Ostatné prílohy Zmluvy**

- (1) V prílohe č. 2 Zmluvy „Predmet podpory NFP“ sa tabuľka „Časový rámec realizácie Projektu“ nahrádza novou tabuľkou „Časový rámec realizácie Projektu“.**

Nová tabuľka je prílohou č. 1 k Dodatku.

Príloha č. 1 k Dodatku sa stáva neoddeliteľnou súčasťou Zmluvy.

² Ak sa nehodí, prečiarknite

³ Ak sa nehodí, prečiarknite

⁴ Ak sa nehodí, prečiarknite

- (2) **Príloha č. 4 Zmluvy „Prehľad aktivít projektu“** sa nahrádza novou prílohou „Prehľad aktivít projektu“.

Nový prehľad aktivít projektu je prílohou č. 2 k Dodatku.
Príloha č. 2 k Dodatku sa stáva neoddeliteľnou súčasťou Zmluvy.

- (3) **Príloha č. 5 Zmluvy - „Zmluva o partnerstve“** sa mení na základe Dodatku č. 4 k Zmluve o partnerstve, ktorý tvorí prílohu tohto Dodatku.

Dodatok č. 4 k Zmluve o partnerstve sa stáva neoddeliteľnou súčasťou Zmluvy.

Článok 3

- (1) Pre účely tohto Dodatku sa všeobecné zmluvné podmienky označujú ako „VZP“, Zmluva o poskytnutí nenávratného finančného príspevku bez VZP a ostatných príloh sa označuje ako „Zmluva o poskytnutí NFP“ a Zmluva o poskytnutí NFP, VZP a ostatné prílohy sa označuje ako „Zmluva“.
- (2) Zmluvné strany vyhlasujú, že si text tohto Dodatku riadne a dôsledne prečítali, jeho obsahu a právnym účinkom z neho vyplývajúcich porozumeli. Ich zmluvné prejavy sú dostatočne jasné, určité a zrozumiteľné, vyjadrujúce ich slobodnú a vážnu vôľu. Podpisujúce osoby sú oprávnené k podpisu tohto Dodatku a na znak súhlasu ho podpísali.
- (3) Tento Dodatok je vyhotovený v 4 rovnopisoch, pričom po podpise Dodatku si Prijímateľ ponecháva 1 rovnopis a 3 rovnopisy dostane Poskytovateľ. V prípade sporu medzi zmluvnými stranami sa bude postupovať podľa rovnopisu tohto Dodatku uloženého u Poskytovateľa.
- (4) Tento Dodatok nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po dni zverejnenia Poskytovateľom v Centrálnom registri zmlúv.
- (5) Tento Dodatok sa stáva neoddeliteľnou súčasťou Zmluvy.

Za Poskytovateľa v Bratislave, dňa:

Podpis:

Meno a priezvisko štatutárneho orgánu/zástupcu⁵ Poskytovateľa

Ing. Mgr. Iveta Kopasová

⁵ Ak sa nehodí, prečiarknite

Za Prijímateľa v Bratislave, dňa:

Podpis:.....

Meno a priezvisko štatutárneho orgánu/zástupcu⁶ Prijímateľa

RNDr. Igor Broska, CSc.

Prílohy:

Príloha č. 1: Časový rámec realizácie Projektu

Príloha č. 2: Prehľad aktivít projektu

Príloha č. 3: Dodatok č. 4 k Zmluve o partnerstve

⁶ Ak sa nehodí, prečiarknite

Príloha č. 1 k Dodatku č. 4 k Zmluve o poskytnutí NFP

6. Časový rámec realizácie Projektu

Názov aktivity	Začiatok realizácie aktivity (MM/RRRR)	Ukončenie realizácie aktivity (MM/RRRR)
Hlavné aktivity (max. 100 znakov pre každú aktivitu)		
1.1 Zriadenie centra excelentnosti	09/2010	08/2013
1.2 Zadefinovanie dlhodobého strategického plánu rozvoja výskumného centra	09/2010	08/2011
2.1 Zvýšenie kvality technického vybavenia centra excelentnosti	09/2010	08/2013
3.1 Analýza globálnych zmien a ich vplyvu na ekosystémy a biodiverzitu Zeme	09/2010	08/2013
3.2 Výskum geodynamických procesov a podmienok formovania zemskej kôry	09/2010	08/2013
3.3 Štúdium biogeochemických procesov a environmentálnych aspektov ochrany baníckej krajiny	09/2010	08/2013
3.4 Štúdium látkovo-energetických tokov vo vrchnej časti geosféry	09/2010	08/2013
Podporné aktivity		
Riadenie projektu	09/2010	08/2013
Publicita a informovanosť	09/2010	08/2013

Príloha č. 2 k Dodatku č. 4 k Zmluve o poskytnutí NFP- **PREHĽAD AKTIVÍT PROJEKTU**

Harmonogram realizácie projektu		
Číslo a Názov aktivity	Začiatok realizácie aktivity (štvrt'rok/rok)	Ukončenie realizácie aktivity (štvrt'rok/rok)
Hlavné aktivity		
1.1 Zriadenie centra excelentnosti	III/2010	III/2013
1.2 Zadefinovanie dlhodobého strategického plánu rozvoja výskumného centra	III/2010	III/2011
2.1 Zvýšenie kvality technického vybavenia centra excelentnosti	III/2010	III/2013
3.1 Analýza globálnych zmien a ich vplyvu na ekosystémy a biodiverzitu Zeme	III/2010	III/2013
3.2 Výskum geodynamických procesov a podmienok formovania zemskej kôry	III/2010	III/2013
3.3 Štúdium biogeochemických procesov a environmentálnych aspektov ochrany baníckej krajiny	III/2010	III/2013
3.4 Štúdium látkovo-energetických tokov vo vrchnej časti geosféry	III/2010	III/2013
Podporné aktivity		
Riadenie projektu	III/2010	III/2013
Publicita a informovanosť	III/2010	III/2013

Podrobný opis aktivity	
Číslo a Názov aktivity	<i>Aktivita č. 1.1 Zriadenie centra excelentnosti</i>
Cieľ aktivity	

Termín realizácie aktivity (štvrťrok/rok)	III/2010 – III/2013
Opis aktivity	

--	--

Metodológia aktivity	

Výstupy (výsledky) aktivity	
Podrobný opis aktivity	
Číslo a Názov aktivity	<i>Aktivita č. 1.2 Zadefinovanie dlhodobého strategického plánu rozvoja výskumného centra</i>
Cieľ aktivity	
Termín realizácie aktivity (štvrt'rok/rok)	III/2010 – III/2011
Opis aktivity	

Metodológia aktivity	
Výstupy (výsledky) aktivity	
Podrobný opis aktivity	
Číslo a Názov aktivity	<i>Aktivita č. 2.1 Zvýšenie kvality technického vybavenia centra excelentnosti</i>
Cieľ aktivity	

Termín realizácie aktivity (štvrťrok/rok)	III/2010 - III/2013
Opis aktivity	
Metodológia aktivity	

--	--

Výstupy (výsledky) aktivity	

Podrobný opis aktivity	
Číslo a Názov aktivity	<i>Aktivita č. 3.1 Analýza globálnych zmien a ich vplyvu na ekosystémy a biodiverzitu Zeme</i>
Cieľ aktivity	
Termín realizácie aktivity (štvrtrok/rok)	III/2010 - III/2013
Opis aktivity	

--	--

Metodológia aktivity	

--	--

Výstupy (výsledky) aktivit	

Podrobný opis aktivity	
Číslo a Názov aktivity	<i>Aktivita č. 3.2 Výskum geodynamických procesov a podmienok formovania zemskej kôry</i>
Cieľ aktivity	
Termín realizácie aktivity (štvrt'rok/rok)	III/2010 – III/2013
Opis aktivity	

Metodológia aktivity	

Výstupy (výsledky) aktivit	

Podrobný opis aktivity	
Číslo a Názov aktivity	<i>Aktivita č. 3.3 Štúdium biogeochemických procesov a environmentálnych aspektov ochrany banickej krajiny</i>
Cieľ aktivity	
Termín realizácie aktivity (štvrt'rok/rok)	III/2010 - III/2013
Opis aktivity	

--	--

Metodológia aktivity	

--	--

--	--

Výstupy (výsledky) aktivit	

Termín realizácie aktivity (štvrťrok/rok)	III/2010 – III/2013
Opis aktivity	

Metodológia aktivity	

Výstupy (výsledky) aktivit	



DODATOK Č. 4 K ZMLUVE O PARTNERSTVE

uzavretý v zmysle § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov, v zmysle § 47a ods. 1 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov a v zmysle zákona č. 528/2008 Z. z. o pomoci a podpore poskytovanej z fondov Európskeho spoločenstva v znení neskorších predpisov

Tento Dodatok k zmluve o partnerstve, registračné číslo Dodatku 058/2010/2.1/OPVaV/D04/PZ (ďalej len „Dodatok“) je uzavretý v zmysle článku XX. ods. 9 Zmluvy o partnerstve k realizácii projektu č. 26220120064, názov projektu: Centrum excelentnosti pre integrovaný výskum geosféry Zeme medzi zmluvnými stranami:

1. Názov spoločnosti/organizácie: Geologický ústav Slovenskej akadémie vied

Právna forma: Štátna príspevková organizácia

Adresa/Sídlo: Bratislava-Karlova Ves, Dúbravská cesta 9, 84005

IČO: 00586943

DIČ: 2020894997

Zapísaná v: Zriaďovacia listina Geologického ústavu Slovenskej akadémie vied (uznesenie

Predsedníctva SAV č. 1130 zo dňa 22. 7. 2008

Telefón/fax: 0254777076/0254777097 E-mail: igor.broska@savba.sk Http: www.geol.sav.sk

Štatutárny zástupca: RNDr. Igor Broska, CSc.

(ďalej len „Hlavný partner“)

a

2. Názov : Ústav geotechniky Slovenskej akadémie vied

Právna forma: Príspevková organizácia

Adresa/Sídlo: Košice-Sever, Watsonova 45, 04353

IČO: 00166553

DIČ: 2020762612

Zapísaná v: Zriaďovacia listina vydaná Predsedníctvom Slovenskej akadémie vied podľa §§ 21

– 23 zákona NR SR č. 303/1995 Z. o rozpočtových pravidlách v znení neskorších predpisov a

§§ 10 a 15 zákona NR SR č. 133/2002 Z. z. o Slovenskej akadémii vied v znení neskorších

predpisov

Telefón/fax: 0557922600/0557922604 E-mail: krupa@saske.sk Http: www.saske.sk/UGT/

Štatutárny zástupca: Prof. Ing Víťazoslav Krúpa, DrSc.

(ďalej len „Partner 1“)

a

3. Názov : Technická univerzita vo Zvolene

Právna forma: Verejnoprávna inštitúcia

Adresa/Sídlo: Zvolen, T. G. Masaryka 2117/24, 96053

IČO: 00397440

DIČ: 2020474808

Zapísaná v: založená podľa zákona č. 131/2002 Z. z. o vysokých školách v znení neskorších

predpisov

Telefón/fax: 0455206103/0455330027 E-mail: rektor@vsld.tuzvo.sk Http: www.tuzvo.sk

Štatutárny zástupca: prof. Ing. Rudolf Kropil, CSc.
(ďalej len „Partner 2“)

(ďalej aj „Zmluvné strany“)

Článok 1

Zmluvné strany sa dohodli na zmene Zmluvy o partnerstve uzatvorenej k realizácii projektu č. 26220120064 (ďalej len „Zmluva“), v znení dodatku č. 1 - registračné číslo Dodatku 058/2010/2.1/OPVaV/D01/PZ a v znení dodatku č. 2 - registračné číslo Dodatku 058/2010/2.1/OPVaV/D02/PZ a v znení dodatku č. 3 - registračné číslo Dodatku 058/2010/2.1/OPVaV/D03/PZ uvedenej v Článku 2 tohto Dodatku.

Článok 2

Prílohy Zmluvy

- (1) V prílohe č. 1b Zmluvy o partnerstve „Prehľad aktivít a ukazovateľov“ sa tabuľka „Podrobný popis aktivity č. 2.1“ nahrádza novou tabuľkou „Podrobný popis aktivity č. 2.1“.

Nová tabuľka je prílohou č. 1 k Dodatku.

Príloha č. 1 k Dodatku sa stáva neoddeliteľnou súčasťou Zmluvy.

Článok 3

- (1) Tento Dodatok je vyhotovený v 6 rovnopisoch, pričom po podpise Dodatku dostane každá zo Zmluvných strán 1 rovnopis a 3 rovnopisy sú poskytnuté Poskytovateľovi ako príloha Zmluvy o poskytnutí nenávratného finančného príspevku.
- (2) Zmluvné strany vyhlasujú, že si text tohto Dodatku riadne a dôsledne prečítali, jeho obsahu a právny účinkom z neho vyplývajúcich porozumeli. Ich zmluvné prejavy sú dostatočne jasné, určité a zrozumiteľné, vyjadrujúce ich slobodnú a vážnu vôľu. Podpisujúce osoby sú oprávnené k podpisu tohto Dodatku a na znak súhlasu ho podpísali.
- (3) Tento Dodatok nadobúda platnosť dňom podpisu zmluvnými stranami a účinnosť až nadobudnutím účinnosti Dodatku k Zmluve o poskytnutí nenávratného finančného príspevku, ktorý bude upravovať navrhovanú zmenu Zmluvy. Ak tento Dodatok bude podpísaný v rôznych dňoch, Dodatok nadobúda platnosť dňom, počas ktorého bol pripojený posledný podpis.
- (4) Tento Dodatok sa stáva neoddeliteľnou súčasťou Zmluvy.

Prílohy:

Príloha č. 1: Podrobný popis aktivity č. 2.1

V BRATISLAVE dňa 20.7.2012


Hlavný partner partnerstva
(štatutárny zástupca)


1. člen partnerstva
(štatutárny zástupca)


2. člen partnerstva
(štatutárny zástupca)

Súhlas s Dodatkom: 24.7.2012


Ministerstvo školstva, vedy, výskumu a športu SR
(v zastúpení Agentúra Ministerstva
školstva, vedy výskumu a
športu SR pre štrukturálne fondy EÚ)
Ing. Mgr. Iveta Kopasová

Príloha č. 1b Zmluvy o partnerstve



Prehľad aktivít a ukazovateľov (zahrňujúci identifikáciu aktivít a časový rámec realizácie projektu)

Tabuľka č. 1.b.1

<i>Podrobný opis aktivity</i>	
Číslo a Názov aktivity	Aktivita 2.1 Zvýšenie kvality technického vybavenia centra excelentnosti
Cieľ aktivity	
Termín realizácie aktivity (štvrt'rok/rok)	III/2010-III/2013
Opis aktivity	

Výstupy (výsledky) aktivity		
Výdavky na realizáciu aktivity		
Partnerstvo (názov partnera)	Činnosť a výstupy partnera v rámci aktivity	% Podiel na rozpočte aktivity
Geologický ústav SAV		57,50 %

Ústav geotechniky SAV		32,45 %
Technická univerzita vo Zvolene		10,05 %
Spolu		100 %